

## 306706-2024 - Konkurrensutsättning

Tjeckien – Kollektivtrafik på väg – Městská hromadná doprava Říčany

OJ S 100/2024 24/05/2024

Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem - Meddelande om ändring  
Tjänster

### 1. Upphandlare

---

#### 1.1. Upphandlare

Officiellt namn: Město Říčany

E-postadress: [ivana.hybnerova@ricany.cz](mailto:ivana.hybnerova@ricany.cz)

Köparens rättsliga status: Lokal myndighet

Den upphandlande myndighetens verksamhet: Allmän offentlig förvaltning

### 2. Förfarande

---

#### 2.1. Förfarande

Titel: Městská hromadná doprava Říčany

Beskrivning: Předmětem veřejné zakázky je zajištění veřejné služby v přepravě cestujících veřejnou linkovou dopravou za podmínek uvedených ve Smlouvě o veřejných službách v přepravě cestujících k zajištění dopravní obslužnosti městskou autobusovou dopravou města Říčany (příloha č. 3 této zadávací dokumentace) a jejích příloh a dále dle příslušných právních a technických předpisů vztahujících se na předmět smlouvy.

Förfarandets identifierare: 35d0c688-59a5-4363-bc07-3ddb15ec5bf1

Intern identifierare: VZ 4/2024

Typ av förfarande: Öppet

Förfarandets viktigaste kännetecken: nadlimitní veřejná zakázka

##### 2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Tjänster

Huvudklassificering (cpv): 60112000 Kollektivtrafik på väg

##### 2.1.2. Leveransplats

Del av land (NUTS): Středočeský kraj (CZ020)

Land: Tjeckien

##### 2.1.4. Allmänna upplysningar

###### Rättslig grund:

Direktiv 2014/24/EU

32014L0024 - Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/24/EU ze dne 26. února 2014 o zadávání veřejných zakázek a o zrušení směrnice 2004/18/ES

134/2016 Sb. - Zákon o zadávání veřejných zakázek

##### 2.1.6. Uteslutningsgrunder

Situation som enligt nationell lagstiftning motsvarar konkurs: viz ustanovení zákona č. 134 /2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

### 5. Del (anbudsområde)

---

## 5.1. Del (anbudssområde): LOT-0001

Titel: Městská hromadná doprava Říčany

Beskrivning: Předmětem veřejné zakázky je zajištění veřejné služby v přepravě cestujících veřejnou linkovou dopravou za podmínek uvedených ve Smlouvě o veřejných službách v přepravě cestujících k zajištění dopravní obslužnosti městskou autobusovou dopravou města Říčany (příloha č. 3 této zadávací dokumentace) a jejich příloh a dále dle příslušných právních a technických předpisů vztahujících se na předmět smlouvy.

Intern identifierare: VZ 4/2024

### 5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Tjänster

Huvudklassificering (cpv): 60112000 Kollektivtrafik på väg

#### Optioner:

Beskrivning av alternativen: Zadavatel si vyhradzuje právo rozsah provozu změnit: a) změnou dopravního výkonu bez změny počtu vozidel b) navýšením dopravního výkonu s navýšením počtu vozidel c) snížení dopravního výkonu se snížením počtu vozidel Vyhrazená změna závazku je podrobně popsána v návrhu smlouvy v čl. VIII.

### 5.1.2. Leveransplats

Del av land (NUTS): Středočeský kraj (CZ020)

Land: Tjeckien

### 5.1.3. Uppskattad löptid

Startdatum: 01/09/2025

Slutdatum för varaktighet: 31/08/2035

### 5.1.6. Allmänna upplysningar

#### Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA : ja

### 5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Minskning av miljöpåverkan

Beskrivning: Všechna provozovaná vozidla, s motory využívající ke svému pohonu jak klasická paliva, tak alternativní paliva, musí nejpozději 15 měsíců od nabytí účinnosti smlouvy splňovat emisní hodnoty u použitých motorů srovnatelné minimálně s EURO 6.

Metod som ska minska miljöpåverkan: Förebyggande och begränsning av miljöföreningar

### 5.1.9. Urvalskriterier

Kriterium:

Typ: Lämplighet att utöva yrkesverksamhet

Beskrivning av urvalskriterium: Profesní způsobilost dle § 77 zákona: Splnění profesní způsobilosti prokáže dodavatel, který předloží doklady: výpis z obchodního rejstříku nebo jiné obdobné evidence, pokud jiný právní předpis zápis do takové evidence vyžaduje

Användning av det här kriteriet: Använda

Kriterium:

Typ: Ekonomisk och finansiell ställning

Beskrivning av urvalskriterium: Ekonomická kvalifikace dle § 78 zákona: Dodavatel splňuje ekonomickou kvalifikaci: a) jestliže prokáže, že jeho roční obrat dosáhl nejméně 100 mil. Kč v

každém ze 3 bezprostředně předcházejících účetních období, a to předložením výkazu zisku a ztráty za příslušná účetní období nebo obdobným dokladem právního řádu země sídla dodavatele, a b) jestliže prokáže, že jeho roční obrat dosažený za poskytnuté služby autobusové přepravy osob dosáhl nejméně 60 mil. Kč v každém ze 3 bezprostředně předcházejících účetních období, a to předložením přílohy účetní závěrky za příslušná účetní období, pokud požadovaný údaj obsahují, nebo čestným prohlášením. Jestliže dodavatel vznikl později, postačí, předloží-li údaje o svém obratu v požadované výši za všechna účetní období od svého vzniku.

Användning av det här kriteriet: Använda

Kriterium:

Typ: Teknisk och yrkesmässig kapacitet

Beskrivning av urvalskriterium: Technická kvalifikace dle § 79 zákona: Zadavatel požaduje splnění následujících kritérií technické kvalifikace dle § 79 odst. 2 písm. b) zákona: Technické kvalifikační předpoklady splňuje dodavatel, který předloží seznam významných služeb poskytnutých a úspěšně zrealizovaných dodavatelem za poslední 3 roky před zahájením zadávacího řízení, jejichž předmětem byly přepravní služby městské, příměstské nebo regionální linkové autobusové přepravy v souhrnném rozsahu minimálně 900 000 km. Pro vyloučení pochybností zadavatel uvádí, že splnění tohoto kvalifikačního předpokladu lze prokázat i prostřednictvím smluvních závazků (smluv), které trvají i po skončení lhůty pro podání nabídek, avšak do požadovaného rozsahu 900 000 km se započítává pouze ta část plnění, která spadá do doby počínající 3 roky před zahájením zadávacího řízení a končící podáním nabídky.

Användning av det här kriteriet: Använda

#### 5.1.10. Tilldelningskriterier

**Kriterium:**

Typ: Pris

Namn: ekonomická výhodnost nabídky

Beskrivning: Ekonomická výhodnost bude hodnocena podle nejnižší nabídkové ceny.

Hodnocena bude cena za 1 km bez DPH.

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (procentandel, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 100

#### 5.1.11. Upphandlingsdokument

Adress till upphandlingsdokumenten: <https://www.tenderarena.cz/profil/detail.jsf?identifikator=Ricany>

#### 5.1.12. Upphandlingsvillkor

**Villkor för inlämning:**

Elektronisk inlämning: Krävs

Adress för inlämning: <https://www.tenderarena.cz/profil/detail.jsf?identifikator=Ricany>

De språk som kan användas i anbuden eller anbudsansökningarna: tjeckiska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Alternativa anbud: Ej tillåten

Beskrivning av den finansiella garantin: Účastník poskytne k zajištění svých povinností vyplývajících z účasti v zadávacím řízení jistotu dle ust. § 41 zákona ve výši 1 000 000,- Kč. Účastník poskytne jistotu formou: a) složení peněžní částky na účet zadavatele (dále „peněžní jistota“), b) bankovní záruky ve prospěch zadavatele, nebo c) pojištění záruky ve prospěch zadavatele. Účastník zadávacího řízení prokáže v nabídce poskytnutí jistoty: a) sdělením údajů o provedené platbě zadavateli, jde-li o peněžní jistotu, b) předložením dokladu banky

nebo pojišťovny prokazujícího povinnost banky nebo pojišťovny vyplatit zadavateli jistotu na základě jeho sdělení o splnění podmínek podle § 41 odst. 7 zákona, jde-li o bankovní záruku nebo pojištění záruky. Je-li jistota poskytnuta formou bankovní záruky nebo pojištění záruky, je účastník zadávacího řízení povinen zajistit její platnost po celou dobu trvání zadávací lhůty. Pro poskytnutí jistoty formou peněžní jistoty je určen účet č. 6015-724201/0100 vedený u KB a. s., pobočka Říčany – do nabídky v takovém případě účastník připojí Prohlášení o platebních symbolech pro vrácení peněžní jistoty v tomto znění: a) Název veřejné zakázky: „Městská hromadná doprava Říčany“ b) Identifikační údaje účastníka: obchodní firma nebo název nebo jméno a příjmení c) Sídlo/místo podnikání d) IČ e) Název banky f) Číslo účtu g) Kód banky h) Variabilní symbol Závazek poskytnout peněžní jistotu je včas a řádně splněn výlučně připsáním částky ve výši požadované jistoty na účet zadavatele nejpozději ve lhůtě pro podání nabídek. Je-li jistota poskytnuta formou bankovní záruky nebo pojištění záruky, předloží účastník zadávacího řízení v nabídce originál dokladu banky nebo pojišťovny v elektronické podobě.

Tidsfrist för mottagande av anbud: 20/06/2024 10:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 3 Månader

**Kontraktsvillkor:**

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej

Elektronisk fakturering: Krävs

Elektronisk beställning kommer att användas: nej

Elektronisk betalning kommer att användas: ja

Ekonomiska arrangemang: viz návrh smlouvy

**5.1.15. Metoder**

**Ramavtal:**

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

**Information om det dynamiska inköpssystemet:**

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

Elektronisk auktion: nej

**5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning**

Prövningsorganisation: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Information om tidsfrist för prövning: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou. Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212

odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítnul nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zakazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zakazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zakazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zakazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zakazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Organisation som ger mer information om förvaltningsförfaranden: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

## 8. Organisationer

---

### 8.1. ORG-0001

Officiellt namn: Město Říčany

Registreringsnummer: 00240702

Postadress: Masarykovo náměstí 53

Ort: Říčany

Postnummer: 25101

Del av land (NUTS): Středočeský kraj (CZ020)

Land: Tjeckien

E-postadress: [ivana.hybnerova@ricany.cz](mailto:ivana.hybnerova@ricany.cz)

Tfn: +420 323618182

Webbadress: <https://www.ricany.cz/>

Köparprofil: <https://www.tenderarena.cz/profil/detail.jsf?identifikator=Ricany>

**Den här organisationens roller:**

Upphandlare

## 8.1. ORG-0002

Officiellt namn: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Registreringsnummer: 65349423

Postadress: třída Kpt. Jaroše 1926/7

Ort: Brno

Postnummer: 60200

Del av land (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)

Land: Tjeckien

E-postadress: [posta@uohs.cz](mailto:posta@uohs.cz)

Tfn: +420 542167111

Webbadress: <https://uohs.gov.cz>

### Den här organisationens roller:

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

Prövningsorganisation

Organisation som ger mer information om prövningsförfaranden

## 10. Ändring

---

Version av det föregående meddelandet som ska ändras

:

293229-2024

Huvudskälet till ändringen

:

Information uppdaterad

Beskrivning

:

Vydání nového znění příloh zadávací dokumentace (Příloha č. 3 - Návrh smlouvy MHD a Příloha č. 5 Technické a technologické standardy), prodloužení lhůty pro podání nabídek.

### 10.1. Ändring

Identifierare för avsnitt: LOT-0001

Beskrivning av ändringar: Vydání nového znění příloh zadávací dokumentace (Příloha č. 3 - Návrh smlouvy MHD a Příloha č. 5 Technické a technologické standardy), prodloužení lhůty pro podání nabídek.

Upphandlingsdokumenten ändrades den: 22/05/2024

## Information om meddelandet

---

Identifierare/version för meddelandet: 18cc564d-22a4-4e17-879d-5809080ed1f0 - 01

Formulärtyp: Konkurrensutsättning

Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Meddelandets undertyp: 16

Avsändningsdatum för meddelandet: 22/05/2024 16:44:56 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: tjeckiska

Meddelandets publiceringsnummer: 306706-2024

EUT S-nummer: 100/2024

Publiceringsdatum: 24/05/2024